

**Tɔnɔ kɔlɔ Pooli na pɔpɔni o pa
 FILIPI TIINƐ tun
 Tɔnɔ kɔlɔ Pooli na pɔpɔni o
 pa Filipi tiinƐ tun na bri
 dɔbam kɔlɔ tun mu tuntu**

Pooli dɛɛn pɔpɔni tɔnɔ kɔm kɔntɔ o pa Wɛ nɔɔna balɔ na wɔ Filipi ni tun mu. Bantu mu yi balɔ na dɛ yigɛ ba ki ba wɔ-dɔdɔba dɔ Zezi Ɛrɔpi ni tun. Filipi yi Masɔdɔbanɔ lɔgɔ kɔm tɔv dɔdɔba mu, yi Rom tiinƐ dɛɛn mu te-ba.

Maɲa kalɔ Pooli na wɔ pɔna digɛ ni tun, mu o pɔpɔni tɔnɔ kɔm kɔntɔ. O wɔ dɛɛn ma cɔgi dɔ nɔɔna badaara na jaani vwan zaasɔm ba zɔ Filipi Wɛ nɔɔna bam wɔni tun. Nan dɔ kɔntɔ maama dɔ, Pooli tɔnɔ kɔm ta bri o na jigi wɔpolo dɔ baari tite, o na ŋwi dɔ Zezi Krisi tun ŋwaanɔ.

Maɲa kalɔ Pooli na wɔra o pɔpɔni tɔnɔ kɔm tun, o dɛɛn guli o ki Filipi Wɛ nɔɔna bam le, ba na zɛn-o dɔ pɛera yalɔ maama o cam dɔm maɲa ni tun. O ma daari o ŋɔɔni dɔ ba si ba na pu-dɔa dɔ baari, ni wɔm dɔ na nɛ cam yi o zigi kɛŋkɛŋ te tun. O ma ta dɔ ba si ba taa jigi tu-n-titi wɔbɔŋa, ni Zezi dɛɛn na tu o titi te tun, si ba yi taa beeri ba titi yuranɔ zɛnɛ (pɔɔrɔm 1-2).

Pooli ma ta o bri-ba ni, ba na nɛ cɔga Wɛ tee ni tun, kɔ yi pɛeri mu Baɲa-Wɛ na pɛ-ba zaani, ba na ki ba wɔ-dɔdɔba dɔ Zezi tun ŋwaanɔ, si kɔ dɔ ni ba na sɛ Zwifɛ cullu tɔm tun ŋwaanɔ. O ma kaani-ba si ba yi sɛ vwan karanyɔna tiinƐ bam, yi o loori-ba si ba taa lwɛni wɔm na ki te tun, si

ba taa kwaanɩ ba ηwɩ nɩ Zezi tɩtɩ dɛɛn na ηwɩ te tɩn (pɔɔrɩm 3).

O ma pɔpɔnɩ o brɩ-ba Wɛ na pɛ balɔ maama na ηwɩ dɩ Zezi tɩn jɩgɩ wɔpɔlo dɩ wɔ-zuru te (pɔɔrɩm 4).

Tɔnɔ kɔm kɔntɔ brɩ nɩ Pooli soe Filipi tiinɛ bam zanzan.

¹ Amɔ Pooli mɔ pɔpɔnɩ tɔnɔ kɔntɔ yɩ Timoti wɔ a tee nɩ. Dɩbam yɩ Zezi Krisi tɩntɔŋna mɔ. Dɩ pɔpɔnɩ sɩ dɩ pa abam balɔ maama na wɔ Filipi nɩ yɩ á tɔgɩ Zezi Krisi ηwaanɩ á jɩ Wɛ nɔɔna tɩn, dɩ á kɔgɔ kɔm yigɛ tiinɛ bam dɩ ba zɛnzɛnnɛ bam dɩ.

² Dɩ Ko Wɛ dɩ dɩ Yuutu Zezi Krisi wɔ pa abam yazurɛ dɩ yu-yoŋɔ.

Pooli na loori Wɛ te tɩn

³ Maŋa maama amɔ na guli abam gulɛ, a yɛni a kɩ a Tu Wɛ le mɔ abam ηwaanɩ.

⁴ Maŋa maama a na loori Wɛ a pa abam maama, a jɩgɩ wɔpɔlo mɔ,

⁵ dɩ abam na tɔgɩ á wɛli-nɩ dɩ Wɛ kwɛr-ywɛŋɛ kam tɩtɔŋa yam kɔ zɩgɩ pulim nɩ kɔ ba kɔ yɩ zɩm tɩn.

⁶ Amɔ ye lanyɩranɩ nɩ, Wɛ dɩlɔ na maŋɩ Dɩ puli tɩtɔŋ-ηɔna yam kɔntɔ abam bɩcara nɩ tɩn, dɩntɔ daa ta wɔ pa ya vu ya guri dɛ dɩm Zezi Krisi na wɔ joori o ba tɩn.

⁷ Amɔ tiini a soe abam dɩ a bɩcarɩ maama. Kɔntɔ ηwaanɩ mɔ paɩ kɔ maŋɩ sɩ amɔ taa jɩgɩ á wɔbɔŋa a wɔnɩ kɔntɔ don. Bɛŋwaanɩ abam maama tɔgɩ á na yu-yoŋɔ kɔm nɩ amɔ dɩ na nɛ te tɩn, lele kɔntɔ ba na kɩ-nɩ pɩna digɛ nɩ tɩn,

dí maŋa kalu a ya na kaagi a beeri je maama a ŋɔɔni ciga a pa Wɛ kwɛr-ywɛŋɔ kam jigi kuri tɪn.

⁸ Abam fra jigi amu, ni Zezi Kriŋi tɪti na soe abam te tɪn mu. Wɛ tɪti ye ni a na tagi kulɔ tɪn yi ciga mu.

⁹ A na loori Wɛ a pa abam kulɔ ŋwaani tɪn yi si abam sono kum mu fɔgi ku puli zanzan, ku wɛli dɪ yɛno si ku pa á taá wai á lwarɪ kulɔ maama na yi ciga tɪn.

¹⁰ Kuntɔ mu á wó wani á kuri kulɔ na lamma tɪn á kɪ, si Zezi Kriŋi de dɪm na yiɔ, si digiru yi taa wɔ á bɪcara ni, si nɔɔn-nɔɔnu yi zanɪ o na á wo-lɔŋɔ o ta.

¹¹ Kulɔ na wɛli da tɪn, á pa á kɛm maama taa tɔgi ciga lanyirani ni Zezi Kriŋi na zɛni abam te tɪn. Kuntɔ wó pa Wɛ na zulɔ dɪ tiɔ.

Zezi mu yi ŋwia ciga ciga

¹² A ko-biɔ-ba, a lagi si á lwarɪ ni yaara yalu na yi amu tɪn nan pɛ Wɛ kwɛr-ywɛŋɔ kam jagi ka yi yigɔ mu.

¹³ Ku na kɪ amu te tɪn pɛ pamajna balu na nii pɛ wum sɔŋɔ kum tɪn dɪ balu maama na wɔra tɪn lwarɪ ni, ku yi amu na tɔgi Zezi Kriŋi tɪn ŋwaani mu ba kɪ-ni piina digɔ ni.

¹⁴ Kulɔ na wɛli da tɪn, amu na wɔ piina digɔ ni tɪn pɛ dí ko-biɔ bam zanzan tiini ba kɪ ba wɔ-dɪdɔa dɪ dí Yuutu wum, ku pa ba jigi baari zanzan ba maa bri Wɛ taani dɪm yi ba ba kwari fɔɔni.

¹⁵ Ku yi ciga mu si nɔɔna badaara tɔɔli Zezi Kriŋi kwɛrɔ kam dɪ wɔ-guɔ dɪ kantɔgɔ mu amu

ɲwaanu. Ku daari badaara nan tooɓi-ka di ba wubɓɓi-laaru mu.

¹⁶ Bantu tooɓi di sono mu, beɲwaanu ba ye ni We mu pe-ni ni si a ɲooni ciga a pa DI kwɛr-ywɛɲɛ kam ja kuri.

¹⁷ Badonnɛ bam nan tooɓi Zezi kwɛrɛ kam si ku pa ba titi mu kamunni, si ba ba jigi wu-ponjo. Ba nan bɓɓi si ba pa amu yaara yam mu tiini ya puli, a na wu puuna digɛ ni tin ɲwaanu.

¹⁸ Ku nan ba cɔga. A ta jigi wuɓolo di ba maama na jigi Zezi Kresi kwɛrɛ kam ba tooɓi ba bri noona te tin. Ba na tooɓi-ka di wubɓɓi-laaru naa wubɓɓi-balwaarɓ di, ku yi Zezi kwɛrɛ kam mu ba tooɓa.

Amu nan ta tiini a jigi wuɓolo,

¹⁹ beɲwaanu amu ye ni We wu joni-ni DI yagi, abam na loori-DI á pa-ni yi Zezi Kresi Joro kum di zani-ni tin ɲwaanu.

²⁰ Amu nan tiini a jigi tuuna ni a bá ki woɲo kulɓ na wu pa a na a caviira tin. Ku na yi lele kuntu di maɲa maama, aá ta jigi pu-dia, si a na ɲwi naa a na tiga, si Zezi Kresi na zulɛ a ɲwɛa kam maama wɓni.

²¹ Ku na yi amu, a ɲwi Zezi Kresi ɲwaanu mu. A nan na tigi di, kuú ta jigi nyooɓi ku pa-ni.

²² Amu nan ta na ɲwi luɓɓu baɲa ni, a tituɲi dum wu wani di wɛli noona lanyiranu. Kuntu tin, a yɛri a na wu twɛri kulɓ si a daari kulɓ.

²³ Wɛɛnu tintu tile mu jigi-ni ti pa a yɛri a na wu li kulɓ tin. Kulɓ na jigi fra ku pa-ni tin mu yi si a yagi luɓɓu baɲa, si a daari a vu Zezi Kresi te a taa wura. Kuntu wu tiini ku taa lana.

24 Kú daari, a ta na wu lugu banja ni, kú ta jigi zənə zanzan ku pa abam.

25 A ye ni kuntu yi ciga mu, yi ku pe a lwaru ni ku manji si a ta wu lugu banja ni. Amu wó ta wu abam maama tee ni, si ku pa á fɔgi á tɔgi We ciga kam, si á taá jigi wupolo ka nwaani.

26 Kuntu tin, amu na joori a ba a wu abam tee ni, kú pa á tiini á taá zuli Zezi Kisi di wupolo amu yagim dim nwaani.

27 Woŋo kulɔ yirani na jigi kuri tin mu yi si á pa á titɔŋa maama taa tɔgi di Zezi Kisi kwɛr-ywɛŋɛ kam na bri te tin. Kuntu, amu na ne cwɛŋɛ si a ba abam te, naa a na wu ne, a ta wó lwaru ni abam zigi kɛŋkɛŋ di wubɔŋ-dɔdwi, yi á wɛli daani á kwaana á tɔŋa, si ku pa nɔɔna ki ba wu-dɔdwa di We kwɛr-ywɛŋɛ kam.

28 Á yi se si á dɔna bam pa fɔɔni zu abam di finfin di. Á na jigi baari, kú bri ni bantu wó ba ba cɔgi yi abam na vrim. We titi mu wó pa ku ki kuntu.

29 We na pe abam yu-yoŋo kulɔ tin, ku dai si á se Zezi Kisi di á wu-dɔdwa yirani má, ku yi si á kwɛri á na yaara di mu o nwaani.

30 Abam deen ne amu na yɛni a yaari te a tɔŋi We nwaani, yi á ta kwɛri á ni ni ku yi kuntu mu di zim maama. Abam di laan nan wɛli di amu á wu yantu yaara yam wɔni mu.

2

Zezi Kisi na tu o titi te tin

1 Abam na nwi di Zezi Kisi tin mu pai á jigi baari. O sono kum maa pai á jigi wu-zuru. We

Joro kum mu wu abam wuni, ni ku na wu Zezi nɔɔna bam maama wuni te tin. A maa jigi da-
ɲwanja di sono.

² Ku na sɔni ku yi kuntu tin, a loori abam si á taá jigi wubɔɲ-dɪdwi mu daani di sono didba, si á daari á taá jigi ni-dɪdɔa di wu-dɪdɔa. Abam na ki kuntu, kú pa a taa tiini a jigi wɔpolo.

³ A yi zaɲi á ki kulɔkulɔ di kamunni si ku pa á titi na zulə. Nan tu-na á titi á pa daani, si á taá nii ni nɔɔnɔ maama dwe abam.

⁴ Nɔɔnɔ maama maɲi si o bɔɲi o na wó zəni o doɲ te tin mu, ku dai si o taa beeri o titi zənə yranɪ.

⁵ A wubɔɲa yam maɲi si ya taa yi nɪnɛnɪ Zezi Kriɪ wubɔɲa yam mu.

⁶ Wuntu nan maɲi o jigi Wɛ nyɪnyɔɔ mu.

O didaani Baɲa-Wɛ yi biɔwi mu,
yi o wu bɔɲi ni kuntu yi woɲo kulɔ o na maɲi
si o ja-ku kəɲkəɲ si o di Wɛ taa mai daani
tin.

⁷ O nan tiɲi wəənu tintu maama daa ni mu,
yi o daari o ba o ji nabiinu.

O yi tintuɲu.

⁸ O na tu o ɲwi di nabiinə kuntu tin,
o dɛen tu o titi yi o sɛ Wɛ ni o ba o ti.

Ku nan dai tɔni di tɔni,
ku yi ba pag-o tɔn-dagara baɲa ni mu ba gu.

⁹ Kuntu ɲwaanɪ mu Wɛ laan pɛ Zezi yuu tiini ku
zaɲi wɛnɪ di zulə,
yi Di daari Di pa-o yiri dɪlɔ na dwe yira maama
tin.

¹⁰ Mu ku kuri maɲa wó ba,

yí balu maama na wu weyuu ní naa tɔga baɲa ní
naa tɔga kuri ní tɔn maɲi sí ba kuni doonə
ba zuli Zezi o yiri dɔm ɲwaanɪ.

¹¹ Ba maama wú ta dɪ ba niə jaja ní,
Zezi Krisi mu yí ba Yuutu.

Kuntu wú pa o Ko We na zulə lanyiranɪ.

*Dí na maɲi sí dí pa pooni taa wu lugu baɲa ní
te tɔn*

¹² Kuntu ɲwaanɪ, a cilon-sonnu-ba, abam dɛɛn
na maɲi á se amu zaasɪm dɔm maɲa kalu amu ya
na wu á tee ní tɔn, á nan ta maɲi sí á se á dwəni
lele kuntu a daa na təri abam tee ní dɪ tɔn. Taá
kwari-na We lanyiranɪ dɪ ya-sɪɔ, sí á kwaanɪ á
tɔɲi á pa vrɪm dɪlu á na nɛ tɔn ja kuri.

¹³ Bɛɲwaanɪ We mu yəni Dɪ tɔɲi abam bɪcara
ní, Dɪ pa á beeri kənə yalu na wú poli Dɪ wu, yí
Dɪ pa á wanɪ-ya á kɪ.

¹⁴ Woɲo kulɔ maama á na lagɪ á kɪ tɔn, sí á yí
taá pɔɔna naa á magɪ kantɔɔ ku baɲa ní.

¹⁵ Kuntu mu á wú ta jɪɪ cɪga We tee ní, yí á jɪɪ
wu-poɲo. Á wú ta yí We biə balu na ba jɪɪ wo-
lɔɲo, yí á zɔɔri nɔn-balwaarɔ tɪlu wɔɔɔɲa na ba
tɔɪ cwəɲə tɔn tɪtarɪ ní. Á wú ta yí ní pooni á pa
lugu baɲa nɔɔna ní calɔwɪ te,

¹⁶ dɪ á na ɲɔɔnɪ We taanɪ dɪlu na paɪ ɲwɪa á
brɪ nɔɔna tɔn. Á na kɪ kuntu don, kú brɪ ní a
na cɛ a tɔɲi We tɪtɔɲa yam abam ɲwaanɪ te tɔn
wu jɪɪ kafɛ, yí aá ta jɪɪ wɔpolo dɪ abam dɛ dɔm
Zezi Krisi na wú joori o ba tɔn.

¹⁷ Abam na kɪ á wu-dɪdɔba á se Zezi tɔn nyɪ dɪ
á kwe woɲo mu á ma kaanɪ Baɲa-We yí ku poli
Dɪ wu. Amu na maɲi a lagɪ a ga a ɲwɪa mu dɪ,

aá se si ka wæli abam kaanum dum ni We yigə ni. Di ku di, aá ta jigɪ wɔpolo, yi abam di wó wæli di amu á taá jigɪ wɔpolo.

¹⁸ Kuntɔ, ku maɲi si abam di ta jigɪ wɔpolo lanyiranɪ, si amu di wæli di abam a ki wɔpolo.

Pooli lagɪ o tɔɲi Timoti di Epafroditi Filipi tiina tee ni

¹⁹ Dɪbam Yuutu Zezi na se, amu buɲi si a tɔɲi Timoti si o ba abam te lele. Kuntɔ, o na joori o ba amu te, oó pa-ni abam labaarɪ si a daa yi ta jigɪ liə.

²⁰ Nɔɔn-nɔɔnɔ daa təri amu tee ni, o na jigɪ a wɔbuɲa yam don, si o suni o taa ye abam zənə ni ni, ku na dai Timoti yiranɪ.

²¹ Balɔ maama na daari tun beeri ba titi wəənu yiranɪ mu, yi ba yigə tərə di wəənu tɪb na yi Zezi Krisi nyum tun.

²² Ku nan na yi Timoti, abam maɲi á ye o wu na tɔɲi cɪga te tun. O dɛɛn tɔɲi di amu o tɔɔli We kwər-ywəɲə kam, nɪnɛɛni bu na tɔɲi di o ko o tɔɲi te tun.

²³ Kuntɔ mu a buɲi si a tɔɲi-o abam tee ni maɲa kalɔ a na wó lwarɪ ba na wó di a taanɪ dum te tun.

²⁴ Amu nan jigɪ tɪna di dí Yuutu wɔm ni baá purɪ-ni ba yagi lele, yi a laan ba abam te.

²⁵ Amu buɲi ni ku maɲi si a tɔɲi dí ko-bu Epafroditi si o joori o ba abam te. O tɔɲi di amu yi dí tɔɲi We titɔɲa, yi dí kwəri dí na cam ya baɲa ni. Wuntɔ mu yi abam tintɔɲnɔ wɔlɔ á na li si o ja zənə o ba o pa-ni a yaara yam wunɪ tun.

²⁶ Abam fra maa jìg-o yì o lagì sù o daa na abam. O wù ya cògì dì á na nì nì o ya ba jìgì yazurə tìn.

²⁷ Kù yì cìga mù nì o ya ba jìgì yazurə, yì o ga fùn sù o tì. Wε nan duri o ñwaja. Kù nan dai wòntù yìranì ñwaja mù DÌ duri. Wε duri amù dì ñwaja, dì DÌ na pε o wəri yì a wù daa wù cògì zanzan tìn.

²⁸ Kòntù ñwaanì mù a tiini a kwaanì a lagì sù o yì abam te lila, sù á taá jìgì wòpolo dì á na wó joori á na-o tìn, sù amù dì liə yam laan ti.

²⁹ O na tuə, sù á jeer-o lanyìranì dì wòpolo zanzan, o na yì dí ko-bu dí Yuutu Zezi ñwaanì tìn. Kù manì sù á taá zuli nòona balù na nyì nìñenì wòntù te tìn.

³⁰ Bεñwaanì o ya gε fùn mù sù o tì Zezi Krisi titùja yam ñwaanì. O deen lagì o ga o ñwì a dì o na ləni abam yuu nì sù o taa tùjì o wəli-nì tìn ñwaanì mù.

3

Wε na wó pa n na cìga DÌ tee nì te tìn

¹ A ko-biə-ba, kulù na daari sù a ta a wəli da tìn, á taá jìgì wòpolo dì á na ñwì dì dí Yuutu wòm tìn. A na manì a pùpùni kulù a ma bri abam tìn, kù ba camma sù a ta joori a bri-kù abam, sù kù wanì kù cì abam wo-lwaanù wòni.

² Fògì-na á cì á tìtì dì kəm-balwaarù tiinə balù na kwaanì sù ba taa goni nòona yìra ba yagì tìn. Bantù nyì dì kakuri mù.

³ Dìbam nan mù yì balù na yì Wε nòona cìga cìga, yì kù dai nì dí na goni dí bəkəri tìn ñwaanì, nì bantù na bri te tìn. Dìbam mai Wε Joro kum

dam mu dí zuli We, yi dí jigi wupolo di Zezi Krisi na ki kulub o pa dibam tin, yi dí bá tugi cullu tlu na bri ni nɔɔna yira gonim mu jigi kuri ku pa We tin.

⁴ Lugu bana cullu tum ya na jigi kuri, amu titi ya wó wani a tugi-ti. Nɔɔnu nan na buɔi ni o jigi bura si o tugi lugu bana cullu tum, amu ya jigi bura a dwe.

⁵ Amu deen na yi da nana tin, mu ba goni-ni ni dibam Zwifə cullu tum na bri te tin. A yi Yisrayeli tu mu, yi a nuɔi Benzamen dwi dum wɔni. Amu suni a yi Zwifu mu. Zwifə bam mu lugi-ni. Ku nan na yi We cullu tum togum, amu deen wɔ Farizian tiinə kɔgɔ kum wɔni mu.

⁶ Ku na yi We titɔɔa yam laɔa ni, amu deen kwaani a tɔɔi lanyirani di a na beesi Zezi kɔgɔ kum nɔɔna bam te tin. Ku nan daa na yi We cullu tum seem, a deen se-ti di ciga yi tusim tərə.

⁷ A deen pai wənu tum kuntu maama jigi kuri mu ti pa-ni. A laan nan buɔi a lwarɔ ni ti yi kafe mu a yigə ni, di a na se Zezi Krisi tin nwaani.

⁸ Ku suni ku yi ciga, woɔo kulub maama a na jigi tin, a nii-ku ni ku yi kafe mu a yigə ni, a laan na lwarɔ Zezi Krisi wɔlu na yi a Yuutu tin nwaani. Kuntu tiini ku jigi kuri ku pa-ni ku dwe woɔo maama. Wuntu nwaani mu a kwe woɔo maama a yagi daa ni. A nii ti maama ni weeru mu a yigə ni, si a wani a se Zezi Krisi si a taa tog-o di a wɔ maama, si ku pa a taa yi o nɔɔnu.

⁹ Kuntu tin, amu wó na ciga We tee ni a na ki a wɔ-didwa di Zezi Krisi tin nwaani, ku daa dai a titi titɔɔa di a na togɔ We cullu tum tin nwaani. Ku nan yi We titi mu pai a jigi ciga di a na ki a

wɔ-dɪdɔba dɪ Zezi tɪn ŋwaanɪ.

¹⁰ Woŋo kɔlɔ amɔ na tiini a lagɪ tɪn yɪ sɪ a lwarɪ Zezi Krisi mɔ, sɪ a kwɛri a lwarɪ dam-fɔrɔ kɔlɔ Wɛ na mɛ Dɪ bi-o Dɪ pa o yagɪ tɔbɔnɪ tɪn, sɪ a daari a tɔgɪ a na o yaara yam don, sɪ a taa nyɪ dɪd-o o na sɛ o tɪ nabiinɛ ŋwaanɪ tɪn.

¹¹ Kɔntɔ tɪn, amɔ dɪ jɪgɪ tɪna sɪ Wɛ wɔ pa a bi a yagɪ tɔbɔnɪ.

Dɪ manɪ sɪ dɪ kwaanɪ dɪ vu yigɛ mɔ sɪ dɪ jonɪ pɛɛri Wɛ tee ni

¹² Kɔ nan dai ni a manɪ a yɪ wɛɛnu tɪlɔ a na lagɪ sɪ a yɪ tɪn. Kɔ nan dai ni a bɪcarɪ fɔgɪ dɪ kwe fastɪ yɪ lwarɪm daa tɛrɛ. Amɔ nan kwaanɪ a janɪ mɔ a ve yigɛ, sɪ a laan wanɪ a jonɪ pɛɛri Zezi Krisi tee ni. Kɔ yɪ kɔntɔ ŋwaanɪ mɔ o jonɪ-nɪ sɪ a taa yɪ o nɔɔnɔ.

¹³ A ko-biɛ-ba, a ba bɔŋɪ ni a manɪ a yɪ sɪ a jonɪ pɛɛri dɪm. A nan na kɪ kɔlɔ tɪn, a yɛni a lɪ wɛɛnu tɪlɔ na manɪ tɪ ke tɪn mɔ a wɔbɔŋa ni, yɪ a daari a kwaanɪ sɪ a vu a yɪ wɛɛnu tɪlɔ na wɔ a yigɛ ni tɪn.

¹⁴ Kɔntɔ, amɔ kwaana sɪ a yɔɔri a duri a vu a yɪ kweelim je mɔ, sɪ a jonɪ pɛɛri dɪm Wɛ tee ni. Pɛɛri dɪm kɔntɔ mɔ yɪ ŋwɪa kalɔ Wɛ na bɛŋi-nɪ sɪ a ba a jonɪ Dɪ sɔŋɔ ni Zezi Krisi ŋwaanɪ tɪn.

¹⁵ Kɔ na yɪ dɪbam balɔ wɔbɔŋa na bɪgɪ dɪ Wɛ cwɛŋɛ tɔgɪm tɪn, kɔ manɪ sɪ dɪbam maama sɛ ni amɔ na tagɪ te tɪn yɪ cɪga mɔ. Abam badaara wɔbɔŋa nan na dai kɔntɔ don, Wɛ wɔ pa á lwarɪ woŋo kɔlɔ na yɪ cɪga tɪn.

¹⁶ Dɪ kʊ dɪ, kʊ maŋɪ sɪ dɪ yɔɔrɪ dɪ taá tɔgɪ cwəŋə kalɔ dɪ na maŋɪ dɪ lwarɪ nɪ ka yɪ cɪgɪ tɪn mʊ.

¹⁷ A ko-biə-ba, kʊ maŋɪ sɪ á taá lwəni amʊ na kɪ te tɪn mʊ, sɪ á fɔgɪ á nii balɔ na tɔgɪ cwə-laa nɪŋɛnɪ dɪ na brɪ abam sɪ á taá tɔgɪ te tɪn.

¹⁸ A lagɪ sɪ a joori a brɪ abam wəənu tɪlʊ a na maŋɪ a ta dɪ abam kuni zanzan tɪn mʊ. Kʊ maa paɪ a yɪ-na nuŋə dɪ liə yalɔ a na jɪgɪ abam ŋwaanɪ tɪn. Kʊ yɪ nɪ nɔɔna zanzan mʊ wʊ abam wɔnɪ ba tɪtɔŋa na brɪ nɪ ba culi Zezi Krisi tʊn-dagara kam mʊ.

¹⁹ Ba yəni ba lagɪ wəənu tɪlʊ fra na jɪgɪ-ba tɪn mʊ kʊ dwe Wɛ. Ba maa jɪgɪ wʊpolo dɪ kulɔ na yɪ ba cavɪra tɪn, yɪ lɔgʊ baŋa wɔ-yɔɔrʊ wʊbʊŋa jɪgɪ-ba. Ba kweelim je nɪ Wɛ wʊ cɔgɪ-ba mʊ.

²⁰ Kʊ nan na yɪ dɪbam, dɪ kugu je wʊ Wɛ-sɔŋɔ nɪ mʊ. Dɪbam cəgɪ dɪ Yuutu Zezi Krisi sɪ o nuŋɪ dáanɪ mʊ o ba. Wʊntʊ mʊ vrɪ dɪbam lwarɪm wɔnɪ.

²¹ O na tuə, o laan wʊ pa dɪbam lɔgʊ baŋa yɪra yalɔ na bwəmmə tɪn ləni ya taa nyɪ dɪ o tɪtɪ yɪra yam te. Yantʊ yɪ Wɛ-sɔŋɔ nyɪm mʊ, yɪ ya jɪgɪ paari-zulə. Oó ma o dam-fɔrɔ kulɔ na paɪ o wai wɔŋo maama tɪn o ma kɪ kʊntʊ.

4

Zezi kɔgɔ kʊm nɔɔna na maŋɪ sɪ ba kɪ te tɪn

¹ A ko-biə-ba, a soe abam lanyɪranɪ yɪ á fra jɪgɪ-nɪ. Abam paɪ a jɪgɪ wʊpolo, yɪ á ta wʊ pa a yuu zəŋɪ Wɛ yigə nɪ. A cilon-sonnu-ba, kwaanɪ-na á zɪgɪ kəŋkəŋ dɪ Yuutu tɔgɪm dɪm wɔnɪ.

² A nan loori Evodi dɪ Sintisi lanyɪranɪ, sɪ á taá jɪgɪ wɔbɔɲ-dɪdɔɪ á na sɛ dí Yuutu wɔm tɪn ɲwaanɪ.

³ A loori nmɔ dɪ, wɔlɔ na yɪ a doɲ tɪntɔɲɔ cɪga cɪga tɪn, sɪ n zəni kaana bantɔ sɪ ba taa sɛ daanɪ, bɛɲwaanɪ ba dɛɛn tɔgɪ dɪ amɔ yɪ dí tiini dí tɔɲɪ dí tɔɔlɪ Wɛ kwər-ywəɲə kam, dɪ Klɪman dɪ balɔ maama na tɔgɪ dɪ amɔ ba tɔɲɪ tɪn. Wɛ manɪ Dɪ pɔpɔnɪ bantɔ yɪra Dɪ ɲwɪa tɔnɔ kɔm wɔnɪ.

⁴ Taá kɪ-na wɔpɔlo maɲa maama á na ɲwɪ dɪ dí Yuutu wɔm tɪn ɲwaanɪ. A ta lagɪ a joori a ta nɪ, á taá kɪ wɔpɔlo.

⁵ Pa-na nɔɔna maama lwarɪ á lanyɪranɪ wɔm ni nɪ, sɪ dí Yuutu wɔm maa bɪnɪ lele.

⁶ Yɪ zanɪ-na á taá liə dɪ kɔlɔkɔlɔ. Wɔɲo maama wɔnɪ sɪ á taá warɪ Wɛ, á brɪ-Dɪ kɔlɔ á na lagɪ tɪn sɪ Dɪ zəni abam, sɪ á kwəri á taá kɪ Dɪ le maɲa maama.

⁷ Kɔntɔ mɔ Wɛ wó pa á bɪcara taa zurə, sɪ kɔ dwəni nabiinə na wó wanɪ kɔlɔ ba lwarɪ tɪn. Kɔ maa pa kɔlɔkɔlɔ bá wanɪ kɔ cɔgɪ á bɪcara dɪ á wɔbɔɲa maama, abam na ɲwɪ dɪ Zezi Krisi tɪn ɲwaanɪ.

⁸ A ko-biə-ba, kɔlɔ a na lagɪ a ma a guri tɪn, á taá jɪgɪ wəənu tɪlɔ na lana yɪ tɪ manɪ dɪ zulə tɪn wɔbɔɲa:

kɔ na yɪ wɔɲo kɔlɔ maama na yɪ cɪga tɪn,
 naa wɔɲo kɔlɔ na jɪgɪ zulə tɪn,
 naa wɔɲo kɔlɔ na manɪ tɪn,
 naa wɔɲo kɔlɔ na ba jɪgɪ tusim tɪn,
 naa wɔɲo kɔlɔ na poli nɔɔna wɔrɔ tɪn,
 naa wɔɲo kɔlɔ na jɪgɪ tiə nɔɔna tee nɪ tɪn,

sɪ á taá jɪgɪ-na wəənu tɪm kʊntʊ wʊbʊŋa.

⁹ Á taá kɪ-na wəənu tɪlʊ amʊ na brɪ abam yɪ á sɛ-tɪ tɪn, kʊ na yɪ á na nɪ kʊlʊ a na taga, yɪ á na kʊlʊ a na kɪ tɪn. Á na sɪnɪ á kɪ kʊntʊ, Wʊ-zuru Tu Baŋa-Wɛ wʊ ta wʊ á tee nɪ.

Pooli kɪ Filipi tiinə bam le ba na zən-o tɪn ŋwaanɪ

¹⁰ A na ŋwɪ dɪ dí Yuutu Zezi tɪn, amʊ tiini a jɪgɪ wʊpʊlo, bɛŋwaanɪ kʊ daanɪ zanzan yɪ abam daa wʊ guli a gulə sɪ á wəli-nɪ, yɪ lele kʊntʊ á laan zəni-nɪ. Kʊ nan daɪ nɪ abam ba jɪgɪ a wʊbʊŋa mʊ ya, kʊ yɪ á wʊ nɛ cwəŋə mʊ sɪ á wəli-nɪ.

¹¹ A na tagɪ kʊntʊ don tɪn, kʊ daɪ nɪ a na gɛ wɔŋo tɪn ŋwaanɪ. Wɔŋo maama wʊnɪ, amʊ mɪ sɪ a taa jɪgɪ wʊpʊlo dɪ kʊlʊ a na jɪgɪ tɪn.

¹² Yinigə na jɪgɪ-nɪ, amʊ ye a na wʊ ja a tɪtɪ te. A jɪjɪgɪrʊ nan na daga dɪ, a ta ye a na wʊ kɪ te. Wɔŋo maama wʊnɪ, amʊ ye a na wʊ kɪ te sɪ a taa jɪgɪ wʊpʊlo. A na jɪgɪ a dɪ a wʊbʊŋa naa kana na jɪgɪ-nɪ, a jɪjɪgɪrʊ na daga naa tɪ na muri, amʊ ta ye a na wʊ kɪ te sɪ a taa jɪgɪ wʊpʊlo.

¹³ Amʊ wai wəənu tɪm kʊntʊ maama a kɪa, Zezi Krisi na pa-nɪ dam tɪn ŋwaanɪ mʊ.

¹⁴ Dɪ kʊntʊ dɪ, á kɪ lanyɪranɪ dɪ á na zəni-nɪ a yaara yam wʊnɪ tɪn.

¹⁵ Abam Filipi tiinə tɪtɪ dɪ ye lanyɪranɪ nɪ, maŋa kalʊ a na puli a wura a tʊɔli Wɛ kwər-ywəŋə kam a brɪ abam yɪ a laan nunɪ Masɪdʊanɪ nɪ tɪn, kʊ yɪ abam yɪranɪ mʊ wəli-nɪ. Zezi kɔgɔ kʊdon daa tərə kʊ dɪ na pɛ amʊ wɔŋo, kʊ na daɪ abam yɪranɪ.

¹⁶ A dɛɛn na wɔ Tesaloniki nɛ tɪn, abam tɔŋɪ a na lagɪ zənə yalɔ tɪn á pa-nɪ, yɪ kɔ daɪ kuni bɪdwi yɪranɪ.

¹⁷ Kɔ nan daɪ nɪ amɔ lagɪ sɪ a taa jɔŋɪ abam pɛera yam má mɔ, kɔ yɪ nyɔɔrɪ dɪlɔ abam na wó na Wɛ tee nɪ ya ŋwaanɪ tɪn mɔ pɛ a jɪgɪ wɔpolo.

¹⁸ Amɔ jɔŋɪ pɛera yalɔ maama abam na pɛ amɔ tɪn kɔ ja gaalɪ. A jɔŋɪ pɛera yalɔ á na kɪ Epafroditi jɪŋa nɪ sɪ o ja ba o pa-nɪ tɪn, yɪ kulɔkulɔ daa wɔ muri-nɪ. Abam pɛera yam nyɪ dɪ wɔŋo kulɔ á na mɛ á kaanɪ Baŋa-Wɛ yɪ kɔ lwəm ywəmmə tɪn mɔ. Wɛ nan jɔŋɪ á kaanɪm dɪm dɪ wɔpolo.

¹⁹ Amɔ Tu Wɛ wó pa abam kulɔ maama á na gɛ tɪn Zezi yɪrɪ ŋwaanɪ, Dɪ na jɪgɪ wo-laarɔ tɪlɔ na tiini tɪ dagɪ yɪ tɪ jɪgɪ paarɪ-zulə tɪn.

²⁰ Wɛ dɪlɔ na yɪ dɪbam Ko tɪn manɪ dɪ zulə mɔ maŋa maama. Amina.

²¹ Jɔɔnɪ-na Wɛ nɔɔna balɔ na ŋwɪ dɪ Zezi Kriɪ tɪn maama á pa-nɪ. Dɪ ko-biə balɔ na wɔ amɔ tee nɪ tɪn dɪ jɔɔnɪ abam.

²² Wɛ nɔɔna bam maama jɔɔnɪ abam, kɔ na fɔgɪ kɔ dwe dɪdɪ balɔ na zɔɔrɪ Rɔm Pa-farɔ wɔm sɔŋɔ nɪ tɪn.

²³ Dɪbam Yuutu Zezi Kriɪ wó pa abam maama yu-yɔŋo.

Wε Tɔno dɪ kasum

Kasem (Kassem): Wε Tɔno dɪ kasum New Testament

copyright © 1997 Wycliffe Bible Translators, Inc.

Language: (Kasem)

Contributor: Wycliffe Bible Translators, Inc.

All rights reserved.

2020-11-18

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 28 Dec 2024 from source files dated 29 Jan 2022

993cfae5-b100-5981-87e7-5a648d773cb9